

Zeitschrift: Schweizer Frauenblatt : Organ für Fraueninteressen und Frauenkultur
Herausgeber: Bund Schweizerischer Frauenvereine
Band: 21 (1939)
Heft: 36

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 08.02.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Schweizer Frauenblatt

Mononementspreis: Für die Schweiz per Wochtäglich Fr. 10.30, halbjährlich Fr. 5.80. Auslands-Abonnement per Jahr Fr. 13.50.

Organ für Fraueninteressen und Frauenkultur

Offizielles Publikationsorgan des Bundes Schweizer Frauenvereine
Verlag: Gessner'sche Buchverlagsanstalt, Winterthur
Inserations-Annahme: August Fissli u. Co., Buchhofstrasse 64, Zürich 2, Telefon 729 75.

Inserationspreis: Die einseitige Spalte parallele oder auch deren Raum 30 Sp. für die Schweiz, 60 Sp. für das Ausland.

Wir lesen heute:
Frauen-Hilfsdienst
Frauen dienen der Heimat
Die Hausfrau muß vorsorgen

Wochenchronik

Inland. Als Deutschland mit den militärischen Operationen gegen Polen begann, hat der Bundesrat die allgemeine Wehrpflicht angeordnet, die in Ruhe und Ordnung vor sich gehen soll.

den unbeantwortet blieb und Polen den Bündnisvertrag annulliert, haben Großbritannien und Frankreich dem Deutschen Reich den Krieg erklärt.

Obwohl die britischen und deutschen Darstellungen über die letzte Phase der Verhandlungen voneinander abweichen, wird über die Kriegsschuld kaum ein Zweifel sein.

Durch die ausgebeuteten Mühen der heroischen deutsche Diebe und rückt auf dem polnischen Kriegsschauplatz steht vor. Danzig, der Vorort mit den Städten Bromberg und Graudenz.

schleiften nicht gegen das Volk, sondern gegen die Regierung gerichtet sind, denn die Welt könne dem Wort des Führers, der im September 1938 versichert, in Europa keine territorialen Forderungen mehr zu haben, nicht mehr trauen.

Mit Deutschland im Kriege befinden sich Frankreich, Großbritannien, Indien, Ägypten, Kanada, Australien, Neuseeland und die südafrikanische Union.

In den Vereinten Staaten ist das Neutralitätsgesetz, das die Amerubung amerikanischer Bürger für einen fremden Staat und die Lieferung von Waffen und Kriegsschiffen an Kriegsführende verbietet, in Kraft getreten worden.

„O Gottes Engel, wehre und rede du herein!“

In jedem Einzelnen von uns muß diesem Gottesengel Raum und Macht gegeben werden in uns selber. „Darein zu reden“ gegen den Krieg. Nicht nur gegen den Krieg, der von außen droht und ja nichts anderes ist als die grausig sichtbare Endsumme von unzer aller Schuld und Verbrechen.

Ragen wir es einmal, nur für die Dauer eines Augenblickes die ganze Macht des Jammers, das ägende Gift des Mißtrauens und der Umdeutung und die eilige Hürde der Selbstgerechtigkeit, mit denen wir dem nicht Genemen außer uns zu begegnen gewohnt sind, gegen die Zielungen der eigenen so selbstlicheren Person zu richten!

Krieg

Und wie sagte Gott zu den Menschen damals, als Moses den ewigen Willen in feinerer Tafel grub? „Du sollst nicht töten“ — und die Menschheit hat gelernt im Lauf der Jahrtausende, den Mord und den Todschlag zu verabscheuen, sie hat ihn geachtet.

Und heute steht diese selbe Menschheit mitten in einem Weltkrieg, der an Grausamkeit, Brutalität und Furchtbarkeit alles zu überstreifen droht, was früher Kriege an Elend und Jammer über die Völker gebracht haben.

Sehen lang gegen den Wahnsinn des Krieges gekämpft haben, heute sagen müssen, daß auch sie kein anderes Mittel mehr kennen, um einer Gewalt- und Schreckensherrschaft zu widerstehen, die noch und noch alle freien Völker Europas vernichten möchte.

Wir alle, die um diese tiefen Gründe und letzten Ursachen wissen, die nun zu dem unerbittlichen Kampf mit den Waffen geführt haben, wir alle wissen uns frei von jeder Verherrlichung des Krieges. Wir wissen, daß er nicht um irdische Güter, um Machtstellungen von den Westmächten aufgenommen wurde, sondern daß es heute um die größte Auseinandersetzung geht, die die Welt je erlebt hat: zwischen Recht und Gewalt, zwischen Freiheit und Versklavung der Völker.

Inn ist bange

Es hat Menschen gegeben, die im vergangenen Herbst, kaum das die Kriegesfrage bejeitigt schien, ihren Bedauern darüber Ausdruck verliehen haben, daß man gewisse Völkern nicht „eines drauf gebauen habe!“ Frauen haben es gesprochen und sind nicht schamot dabei ge worden. Und heute predien sie wieder zu und wissen nicht, oder wollen nicht wissen, daß sie damit die Saat des Krieges mit vollen Händen ausstreuen.

Ausland.

Während noch die diplomatischen Verhandlungen zwischen Berlin und London im Gange waren, hat sich Hitler, angeblich wegen der Grenzwasserrfälle, entschlossen, „Gewalt mit Gewalt zu bezeugen“.

Inn ist bange über die Zukunft der Welt, die die Welt als Ganzes bedroht, das die Welt als Ganzes bedroht. Inn ist bange über die Zukunft der Welt, die die Welt als Ganzes bedroht, das die Welt als Ganzes bedroht.

Kriegslied

's ist Krieg! 's ist Krieg! O Gottes Engel, wehre und rede du herein! 's ist leider Krieg — und ich beache Nicht schuld daran zu sein!

Mie-u, die Kaze

Ein Geschichte von den Kostiacen Bornoes. „Mento fite!“ schrie der Händler. Vändervelben schritt abwärts weiter. Der Gürtel lag ihm nach und raunte heiser.

Ut. St. b. G.

„Ut. St. b. G.“ Er winkte das Mädchen heran: „Mie-u!“ Bei dem Klange ihres Namens sprang sie auf, baltete sich lechtüchtig einen Weg durch das Gebirge und neigte sich vor dem Fremden.

Ut. St. b. G.

„Ut. St. b. G.“ Er winkte das Mädchen heran: „Mie-u!“ Bei dem Klange ihres Namens sprang sie auf, baltete sich lechtüchtig einen Weg durch das Gebirge und neigte sich vor dem Fremden.

Mie-u, die Kaze

Ein Geschichte von den Kostiacen Bornoes. „Mento fite!“ schrie der Händler. Vändervelben schritt abwärts weiter. Der Gürtel lag ihm nach und raunte heiser.

Ut. St. b. G.

„Ut. St. b. G.“ Er winkte das Mädchen heran: „Mie-u!“ Bei dem Klange ihres Namens sprang sie auf, baltete sich lechtüchtig einen Weg durch das Gebirge und neigte sich vor dem Fremden.

Ut. St. b. G.

„Ut. St. b. G.“ Er winkte das Mädchen heran: „Mie-u!“ Bei dem Klange ihres Namens sprang sie auf, baltete sich lechtüchtig einen Weg durch das Gebirge und neigte sich vor dem Fremden.

Wo kauft die Frau in Winterthur?



**Strümpfe
Handschuhe
Herrensocken
Sportstrümpfe
Söckli**

Gute Qualität - Vorteilhafte Preise - 5% Rabatt

WOLLZENTRALE Marktgasse

C. Greiner
Untertor 13

für feines
Kristall
Porzellan
Keramik



Elegante Hüte Modes G. Lüthy
Unterer Graben 29, Winterthur

VORHÄNGE BERATUNG ANFERTIGUNG
ÄNDERUNG MONIERUNG RÖSLI & AERNE
altans.Spezialhaus f. Vorhänge. Unt. Graben 17, Tel. 26674. Größte Ausw.

J. Fröhlich, Tapezierergeschäft
Obertor 5, Winterthur
Neuanfertigung und Umarbeiten von Betten und Polstermöbeln. Spezialität: Der bequeme und gefällige **Bettcouch mit der Combrückwand**, Fröhlich's Patent. (Auch erstellbar aus Betten, Unterbetten etc.). la Referenzen. Lieferung nach Auswärts (franko Domizil).

VISITE!

Nebst den gemütlichen Stunden bleibt Ihren Gästen das feine Konfekt von Ganz in bester Erinnerung

Bäcker-Konditorei Ganz am Obertor

Schuhsohlerei G. Dürr

Steinberggasse 65
Winterthur

bekannt für gute Bedienung bei billigsten Preisen

J. JUNG

GLASEREI WINTERTHUR

Technikumstraße 32
Telefon 2 69 46

Ausführung sämtlicher Reparaturen von Glas- und Schreinerarbeiten

Wo kauft die Frau in Zürich?



Der heimelige **Teerraum**
Marktgasse 18
Gipfelstube
W. BERTSCH, SOHN
ZÜRICH

B. Rohé Raumkunst

jetzt: **Fraumünsterstraße 23**
Parterre und Entresol

Gediegene und preiswerte

Klein- und Großmöbel in englischem und französischem Stile. Geschnittene Stickerfauteuils, Truhen, Blumenkrippen, Kommoden und Schreibkommoden

Bettfedernreinigung

Dämpfen und Entstauben von Federn und Flaum Waschen oder Erneuern der Fassungen

Frau Meili-Epprecht

vorm. Meili & Co. **Zürich**
Fraumünsterstraße 23
1. Stock, Lift
Telefon 3 15 86

Lüthi Coiffeur
Zürich 4

Badenerstraße 89, vis-à-vis Bezirksgebäude
Bekannt für feinen Service
Telefon 5 11 41

Dauerwellen Fr. 10.-

Für dieses Inserat vergüte ich 10%

Kolibri

Zürich Uraniastraße 2

Größte Auswahl in

Strickmaterial

Handarbeiten in allen Techniken
Eigenes kunstgewerbliches Atelier
Strickstube
J. Schurter.

WASCHANSTALT MAHLER & CO.

am Wasser 55 **ZÜRICH-HÖNGG** Tel. 6 75 22/23

Der schnelle Kundendienst: Abholen auf telefonischen Anruf.

Schrankfertige Lieferung ins Haus.
Die einwandfreie Waschmethode: Mit entkalktem (entkalktem) Wasser und bester Kernseife, ohne Verwendung schädlicher chemischer Mittel und schonendste Behandlung.
Privat-, Kilo- und Hotelwäsche.
Spezialität: Reinigung von Vorhängen. (Moderne Maß-Spannvorrichtung).

Renommierte, leistungsfähige **Kragenglättler.**
Filialen: Rötelistraße 2, Augustinergasse 16, Asylstraße 133.
Seefeld-Hornbachstraße, Spilgenstraße 3.



Kombschränke
und Kombibüfette



kauft man doch bei **KOMBI-ROHNER**
dem Fachmann mit ca. 40 Mod.
P. ROHNER
KANZLEISTRASSE 6

Mein Heim
Meine Welt

E. SANELLA
GEDIEGENE
MÖBEL
bestellt

Unversitätstr. 22
Zürich
Telefon 1 55 10

Krampfader-Strümpfe

Worauf es ankommt:

Wichtig ist es, für jeden speziellen Fall den richtigen Strumpf auszuwählen. Nur dann wird er seinen Zweck erfüllen. Es gibt Strümpfe mit hartem oder weichem Zug, Zweizugstrümpfe, untere Knie oder über die Knie usw. Unser großes Lager und unsere langjährige Erfahrung ermöglichen es uns, jedem noch so komplizierten Fall zu genügen. Dank unserem großen Absatz können wir Ihnen stets Gewähr bieten für fabrikmässige Ware. Bitte verlangen Sie eine Maßkarte! Unsere Preise: Fr. 15.- bis 35.- per Paar. Auskunft und Beratung durch erfahrenes Fachpersonal bereitwilligst und unverbindlich. Nach auswärts Auswahlsendungen!

Sanitätsgeschäft

Dr. Blatter & Co.

vormalig Wechlin-Tissot & Co.

Zürich, Bahnhofstraße 74

Eingang Uraniastraße Telefon 331 30

Bitte beziehen Sie sich auf dieses Inserat; Sie leisten damit dem „Schweizer Frauenblatt“ einen Dienst.

Evangelisches Töchter-Institut Horgen (am Zürichsee)

Kochen - Haushaltung - Sprachen

Kursbeginn: 1. November und 1. Mai

Verlangen Sie Prospekte. p9/232

LUZERN
Hotel Waldstätterhof
beim Bahnhof
Hotel Krone
am Weinmarkt
Alkoholfreie Häuser. Stiftung des gemeinnütz. Frauenvereins Sektion Stadt Luzern. Plus 1/2

THUN
Telefon 24.04
Blaukreuzhof
Alkoholfreies Restaurant P 6166 I
Billige Essen und nette Zimmer mit mäßigen Preisen

Lästige Haare
entfernt
lenkumtante, kürzeste Behandlungsdauer, Enderfolg garantiert, mit Diathermie und Präparat-Doppel-Verfahren
Prospekt Tel. 7 59 56 Fr. Schärer
Zürich **Belha** Bahnhofstr 94

Ecole d'Etudes Sociales (Soziale Frauenschule) GENEVE

subventionnée par la Confédération 127710 x
Semestre d'hiver: 24 octobre 1939 - 16 mars 1940
Culture féminine générale. Formation professionnelle d'assistantes sociales (protection de l'enfance, etc.), de directrices d'établissements hospitaliers. Secrétaires d'institutions sociales. Bibliothécaires. Ecole de laborantes. Pension et eau s. néna.ers. Formation de gouvernantes de maison au Foyer de l'École (villa avec jardin).
Programme (50 cts.) et renseigne., route de Malagnou 3.

Verkaufsmagazine

in:
Zürich Madretsch
Winterthur Olten
Wädenswil Solothurn
Horgen Thun
Oerlikon Burgdorf
Möllen Langenthal
Altstätten Neuenburg
Bern La Chaux-de-Fonds
Biel Luzern

MIGROS

Schaffhausen Buchs
Neuhausen Appenzel
Chur I. au
Aarau Zug
Brugg Olten
Baden Kreuzlingen
Zug Wil
Glarus Basel
St. Gallen Liestal
Rorschach Laufen
Altstätten Pruntrut
Ebnat-Kappel Delsberg
Zolingen

Zur Versorgungsfrage

Man kennt unsere Einstellung und unsere Bestrebungen in Sachen Kriegsvorsorge. Heute gilt es, unsere Behörden zu unterstützen und sich bis aufs Äußerste einzusetzen, um weitere Zufuhren, insbesondere aus dem Süden, zu sichern.

Die Lebensmittelvorräte sind derart, daß kein Grund zur Beunruhigung besteht, weil die Zufuhren noch nicht völlig unterbrochen sind und es den Anschein

hat, daß auch weiterhin doch Möglichkeiten offen bleiben.

Die Migros selbst schafft unter Aufbietung aller Mittel über das amtlich vorgeschriebene hinausgehende Vorräte an, die teilweise im Innern des Landes gelagert sind. Wir — und nicht wir allein — haben also das Menschenmögliche mit allen zu Gebote stehenden Mitteln für eine ausgiebige Versorgung getan.

Wir wissen, daß alle Mitbürger und Mitbürgerinnen bereits verstanden haben, daß wir in vermehrtem Maße durch die Gefahr im wahren Sinne des Wortes ein Volk von Brüdern sind und keiner den andern verkürzen will, sondern jeder, ob mehr oder weniger begütert, nur das Seine begehrt.

Anderserseits können Sie versichert sein, daß in der Migros ebensogut wie anderswo, jeder

Arbeiter, Angestellte und die Leitung sein Bestes daran setzen wird, um die so wichtige Lebensmittelverteilung richtig durchzuführen.

Diese allgemeine Mobilmachung reduziert unser männliches Personal um ca. zwei Drittel. Auch der weitaus größte Teil der Camions sind requiriert; ob wir Benzin für die restlichen bekommen, ist ungewiß. Wir bitten, diesen Schwierigkeiten Rechnung zu tragen und sich nicht zu beunruhigen, da wir ja über große Vorräte verfügen.

Blaue Lebensmittelkarten

werden selbstverständlich von unseren sämtlichen Läden und Verkaufswagen eingelöst.

Für feine Salate u. zum Gurken einmachen
Aeschbach Kräuter Essig
aus frischen Gewürzen
Kräutern, Pfeffer, Kümmel

Walliser Aprikosen
brutto kg 5 10 20
1. Auswahl Fr. 6.-, 9.-, 17.-
2. Auswahl Fr. 4.-, 7.-, 13.-
3. Auswahl Fr. 3.-, 5.50, 10.-
Franko. Dondina, Charat

Schlank!
Entfettungs- und Sportmassage
Ernst Jensen, Nutli, 15
Tel. 3 43 78 (Kabell) Zürich

Ami FRISCH-EIER-NUDELN
munden köstlich